

Listone Giordano®

classica



INDEX

(4 - 5) **Tecnologia naturale**
Natural technology
Natürliche technologie
Une technologie naturelle
Tecnología natural

(6 - 93) **Collezione legni**
Wood species
Holzarten
Collections
Colecciones

(96 - 97) **Rovere**
Oak
Eiche
Chêne
Roble

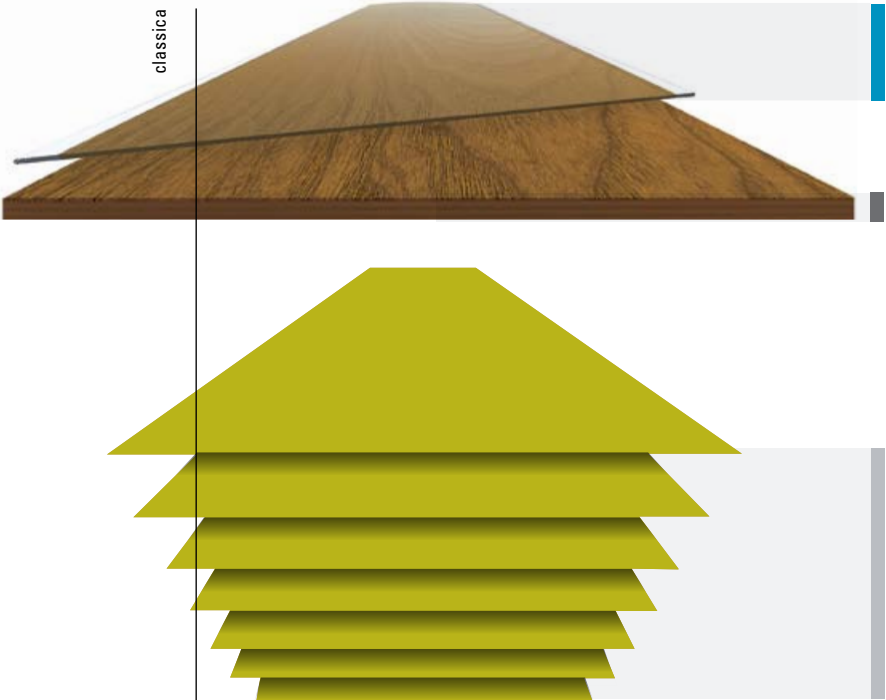
(98 - 99) **Altre specie**
Other wood species
Andere holzarten
Autres essences
Otras especies

(100 - 103) **Finiture**
Finishes
Oberflächenbehandlungen
Finitions
Acabados

(104 - 105) **Sinottico gamma**
Collection chart
Übersicht produktpalette
Sinoptique de la gamme
Sinóptico gama productos

(94 - 95) **Scegli il tuo parquet**
Choose your wood floor
Wähle dein parkett
Choisissez votre parquet
Elige tu pavimento de madera

(106 - 107) **Certificazioni**
Certifications
Zertifizierungen
Certifications
Certificaciones



FINITURE

Trattamento a otto veli di vernice ad alta resistenza, che offre prestazioni ineguagliabili in fatto di resistenza, oppure trattamento con oli naturali che esaltano la tattilità del legno.

STRATO NOBILE

Uno strato superiore realizzato con legno delle migliori specie, frutto di accurata selezione delle materie prime e di processi di lavorazione assolutamente unici. Nell'esclusivo metodo di segagione, come nell'innovativo processo di essiccazione, risiedono le ragioni di un materiale che, ricercando continuamente la perfezione, acquisisce ad ogni passaggio nuovo valore. Fin dalle origini.

TECNOLOGIA MULTILAYER

Il segreto della stabilità di Listone Giordano risiede nel supporto: una particolare disposizione di strati di legno di betulla con incollaggi marini permette di avere liste di grandi dimensioni perfettamente stabili. Il supporto a tecnologia Giordano, realizzato in multistrato a prevalenza di fibra trasversale, assicura l'indefornabilità della sezione. La grande resistenza meccanica di un supporto così concepito riesce a compensare perfettamente le inevitabili sollecitazioni dello strato superiore. Ciò si traduce in equilibrio e grande stabilità del prodotto.

BELLEZZA NEL TEMPO

Listone Giordano utilizza e seleziona all'origine i legni più preziosi. La sua particolare tecnologia costruttiva permette di rilevigare il pavimento più e più volte, per una bellezza destinata a durare nel tempo.

INCOLLAGGI ECOLOGICI

A tutela dell'ambiente e della salute tutti i prodotti complementari impiegati per la fabbricazione di Listone Giordano sono assolutamente ecologici, atossici e inodori. I collanti utilizzati rispondono strettamente alle più severe norme europee in materia di solventi e formaldeide.

FINISHES

An eight-layer, highly resistant varnishing treatment, which offers unequalled performance with regard to resistance, or a penetrating natural oil treatment, which highlights the wood's tactility.

PREMIUM QUALITY LAYER

An upper layer made from wood of the best species is the fruit of careful raw material selection and of absolutely unique production processes. The exclusive milling methods, like the innovative drying processes, house the secrets for producing materials which acquire new value with every step. It's the pursuit of perfection from the very beginning.

MULTILAYER TECHNOLOGY

The secret to Listone Giordano stability lies in the support layer: a special engineered system of birch wood layers, with marine gluing, which allows for the manufacture of perfectly stable planks of large dimensions. The Giordano technology base supports layers, made from multi-layer transversal fibre, ensure each section's non-deformability. Supports layers conceived in this manner possess an elevated mechanical resistance capable of perfectly compensating the inevitable stresses from the layer above. This translates into excellent product balance and stability.

EVERLASTING BEAUTY

Listone Giordano sources and selects premium wood species. Its specific engineered technology makes it possible to re-sand the wood floor over and over again for a beauty that stands the test of time.

ECOLOGICAL ADHESIVES

In order to safeguard the environment and personal safety, all of the auxiliary products used for manufacturing Listone Giordano floors are absolutely ecological, non-toxic and odourless. The adhesives employed comply to the strictest European standards regarding solvents and formaldehydes.

LISTONE GIORDANO FLOORS IN THE BATHROOM AND IN THE KITCHEN

Typical conditions in bathroom and kitchen environments often dissuade the use of materials such as wood, which are susceptible to changes in humidity and temperature. Listone Giordano is so hardwearing and stable that it is actually recommended for use in these rooms of the house, respecting a few minor rules.

LISTONE GIORDANO AND UNDER FLOOR HEATING SYSTEMS

Listone Giordano is a perfect match for modern radiant under floor heating systems. The Giordano technology base support layer ensures maximum dimensional stability as well as reduced thickness. This aspect, associated with a fully adhered installation, allows for heat to be diffused efficiently throughout the home, thereby optimising thermal yield and energy savings.

OBERFLÄCHEN

Oberflächenbehandlung aus acht Schichten mit hochbeständigem Lack, der bezüglich der Haltbarkeit unvergleichliche Leistungen bietet, oder Oberflächenbehandlung aus natürlichen Ölen, die die Natürlichkeit und Tastfähigkeit des Holzes unterstreichen.

EDELHOLZNUTZSCHICHT

Eine Deckschicht aus Holz der besten Arten, das Ergebnis einer sorgfältigen Auswahl der Rohstoffe und von vollkommen einzigartigen Fertigungsverfahren. In der exklusiven Sägemethode, so wie im innovativen Trocknungsverfahren liegen die Gründe für ein Material, das auf der ständigen Suche nach Vollkommenheit mit jedem Schritt neuen Wert von Anfang an gewinnt.

TRÄGERSCHICHT AUS BIRKENSPERRHOLZ

Das Geheimnis der Stabilität von Listone Giordano liegt in der Trägerschicht: Eine spezielle Anordnung von Holzschichten aus Birkenholz mit wasserfester Verleimung ermöglicht vollkommen stabile Riemen auch mit großen Dimensionen zu erhalten. Die Unterlage mit Giordano-Technik aus vorwiegend quer gefaserten Multiplexplatten gewährleistet die Unverformbarkeit des Querschnitts. Der großen mechanischen Widerstandsfähigkeit einer solchermäßen konzipierten Unterlage gelingt es, die unvermeidlichen Beanspruchungen der oberen Schicht weitgehend auszugleichen.

UNVERÄNDERTE SCHÖNHEIT IM LAUFE DER ZEIT

Listone Giordano verwendet und wählt kostbare Holzarten direkt aus dem Wald. Die Zweischichttechnologie erlaubt mehrere Möglichkeiten des Abschleifens, um die ursprüngliche Schönheit des Fußbodens im Laufe der Zeit aufzubewahren.

UMWELTFREUNDLICHE VERLEIMUNGEN

Zum Schutz der Umwelt und der Gesundheit sind alle zur Herstellung von Listone Giordano verwendeten Erzeugnisse vollkommen umweltfreundlich, ungiftig und geruchlos. Die verwendeten Leime entsprechen strikt den strengsten europäischen Normen bezüglich Lösemitteln und Formaldehyd.

LISTONE GIORDANO IM BAD UND IN DER KÜCHE

Listone Giordano ermöglicht es - dank der Dimensionsstabilität der Mehrschichttechnologie - die Schönheit und Wärme des Holzes im ganzen Haus zu genießen, auch in Bad und Küche.

LISTONE GIORDANO AUF FUSSBODENHEIZUNG

Listone Giordano passt perfekt zu den modernen Fußbodenheizungen. Die Trägerschicht mit Giordano-Technologie gewährleistet in geringer Stärke die höchste Dimensionsstabilität. Dieser Aspekt, vereint mit einer vollflächig verklebten Verlegung, ermöglicht die beste Wärmeübertragung und optimiert somit die Heizleistung und die Energieeinsparung.

FINITIONS

Le traitement de huit couches de vernis à haute résistance offre des prestations inégalables en termes de résistance. Le traitement à base d'huiles naturelles exalte l'aspect naturel du bois et réveille des sensations tactiles.

COUCHE NOBLE

Une couche de bois noble provenant des meilleures essences, fruit d'une sélection soignée des matières premières et de processus de production absolument uniques. Dans la méthode exclusive de sciage comme dans le procédé novateur de séchage résident les raisons d'un produit qui, avec la recherche continuelle de la perfection, acquiert à chaque passage de nouvelles valeurs. Et ce depuis les origines.

TECNOLOGIE MULTIPLIS

Le secret de la stabilité du Listone Giordano réside dans son support: une disposition particulière des couches de bouleau avec des encollages résistants à l'eau permet d'avoir des lames de grandes dimensions parfaitement stables. Ce multicouche en bouleau a une prédominance de fibres transversales pour garantir l'indefornabilité du produit. De cette façon, le support oppose le maximum de résistance possible aux inévitables sollicitations apportées par la couche supérieure. Cela se traduit par une grande stabilité du produit.

BEAUTE DANS LE TEMPS.

Listone Giordano utilise et sélectionne, dès l'origine, les bois les plus précieux. Sa technologie d'avant-garde permet de reponcer le parquet à plusieurs reprises pour une beauté intemporelle.

COLLAGES ECOLOGIQUES

Pour la protection de l'environnement et de la santé, tous les produits complémentaires employés à la fabrication du Listone Giordano sont absolument écologiques, atoxiques et inodores. Les colles utilisées répondent strictement aux réglementations sévères en matière de solvants et d'émissions de formaldéhydes.

LISTONE GIORDANO POUR UNE POSE EN SALLE DE BAIN ET EN CUISINE

Les conditions spécifiques dans les pièces d'eau comme la salle de bain et la cuisine dissuadent souvent d'employer un matériau pouvant être sensible aux changements d'humidité et de température tel que le bois. Listone Giordano, grâce à sa stabilité, peut très bien être posé dans les pièces humides en prenant quelques précautions.

LISTONE GIORDANO SUR PLANCHER CHAUFFANT

Listone Giordano, grâce à sa faible épaisseur et à ses qualités de grande stabilité, est idéal pour une pose sur sol chauffant de conception moderne (basse température). Cet avantage, associé à une pose collée, permet une meilleure diffusion de la chaleur en optimisant le rendement thermique et en économisant ainsi de l'énergie.

ACABADOS

Tratamiento de ocho capas de barniz de alta resistencia, que ofrece prestaciones inigualables en cuestión de resistencia, o la posibilidad de tratamiento con aceites naturales que exaltan las fibras naturales de la madera.

CAPA DE MADERA NOBLE

Una capa superior realizada con madera de las mejores especies, fruto de una atenta selección de las materias primas y de procesos de elaboración absolutamente únicos. En el exclusivo método de corte de la madera en el aserradero, y en el innovador proceso de secado, residen las razones por las cuales es un material que persigue continuamente la perfección, sumando en cada proceso un nuevo valor. Nuestros orígenes son los bosques.

TECNOLOGÍA MULTICAPA

El secreto de la estabilidad de Listone Giordano reside en el soporte: una particular disposición de capas de madera de abedul con encolados marinos permite obtener tablas de grandes dimensiones perfectamente estables. El soporte de tecnología Giordano, realizado en multicapas, en la mayor parte transversales, asegura la indeformabilidad de las piezas. La gran resistencia mecánica de un soporte así concebido logra compensar perfectamente los inevitables esfuerzos de la capa superior.

BELLEZA A LO LARGO DEL TIEMPO

Listone Giordano selecciona desde el origen las maderas más preciosas. Su particular tecnología constructiva permite volver a restaurar el pavimento tantas veces como se necesite para que la belleza perdure a lo largo del tiempo.

ENCOLADOS ECOLÓGICOS

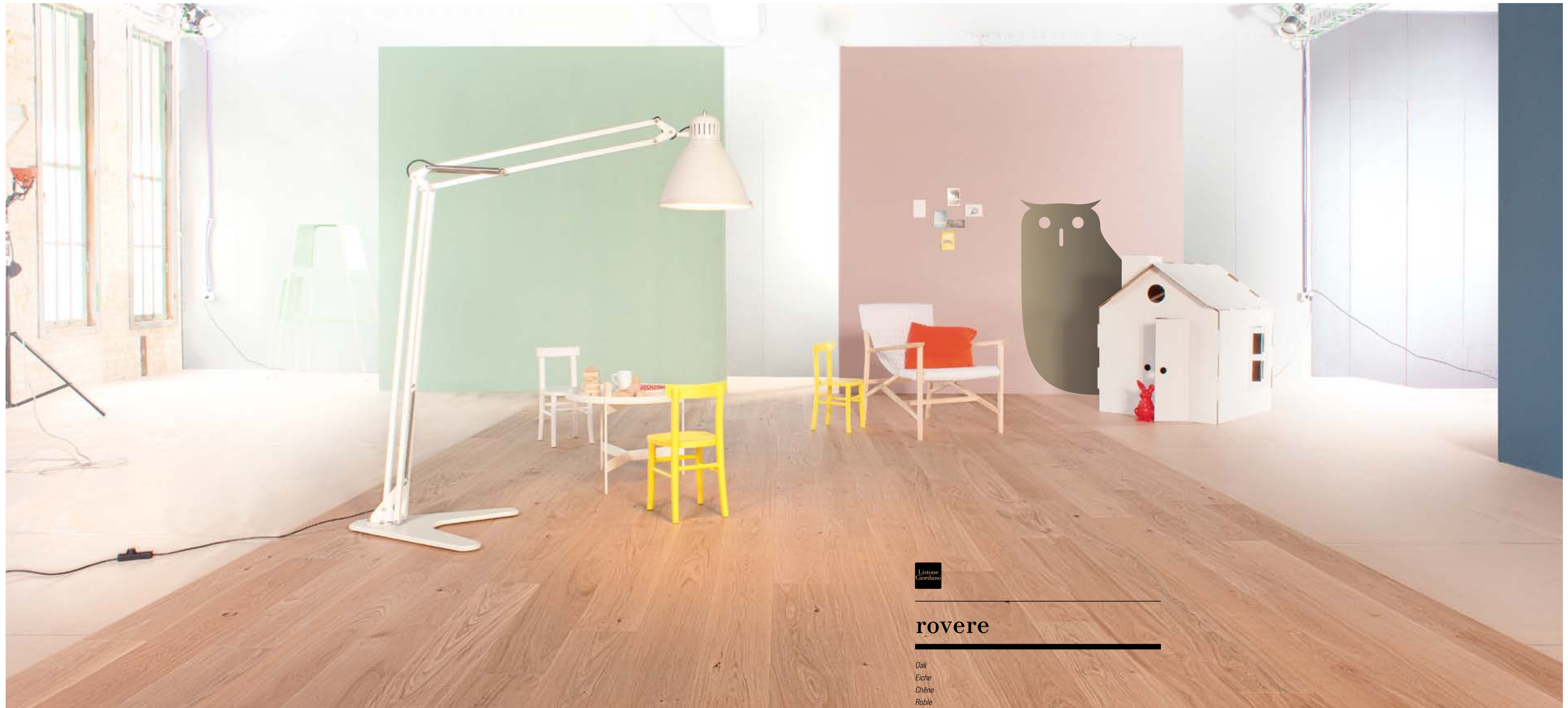
Para la protección del medio ambiente y de la salud todos los productos complementarios usados para la fabricación de Listone Giordano son absolutamente ecológicos, atóxicos e inodoros. Los adhesivos usados responden a las más severas normas europeas en contenido de disolventes y formaldehído.

LISTONE GIORDANO EN EL BAÑO Y EN LA COCINA

Listone Giordano, gracias a su estabilidad, puede ser también instalado en el baño y la cocina sólo con ciertas precauciones.

LISTONE GIORDANO EN CALEFACCIÓN POR SUELO RADIANTE

Listone Giordano se combina perfectamente con los modernos sistemas de calefacción radiante por suelo. La tecnología del soporte Giordano asegura máxima estabilidad dimensional a la vez que un espesor reducido. Estos aspectos asociados a la colocación encolada, sin cámara de aire garantiza la mejor propagación del calor optimizando el rendimiento térmico del sistema y un importante ahorro energético.



Listone
Giordano

rovere

Oak
Eiche
Chêne
Roble

INVISIBLE TOUCH



Listone Giordano

classica



rovere

Oak
Frêne
Chêne
Roble

INVISIBLE TOUCH



Listone Giordano

classica

rovere

Oak
Eiche
Chêne
Roble

INVISIBLE TOUCH



Lastone
Giordano

rovere

Oak
Eiche
Chêne
Roble

INVISIBLE TOUCH



Lisone,
Giordano

rovere

Dak
Eiche
Chêne
Roble

INVISIBLE TOUCH



Listone
Giordano

rovere cashmere

Oak Cashmere
Eiche Cashmere
Chêne Cashmere
Roble Cashmere

NATURPLUS2



classica

Listone Giordano®

rovere cashmere

Oak Cashmere
Eiche Cashmere
Chêne Cashmere
Roble Cashmere

NATURPLUS2



Listone Giordano

classica

rovere cashmere

Oak Cashmere
Frêne Cashmere
Chêne Cashmere
Roble Cashmere

NATURPLUS2



Fastone
Giordano

rovere cashmere

Oak Cashmere
Eiche Cashmere
Chêne Cashmere
Roble Cashmere

NATURPLUS2



Listone
Giordano

rovere cashmere

Oak Cashmere
Eiche Cashmere
Chêne Cashmere
Roble Cashmere

NATURPLUS2



Listone
Giordano

rovere lino

Oak Lino
Eiche Lino
Chêne Lino
Roble Lino

NATURPLUS2



Listone Giordano

classica

rovere lino

Oak Lino
Eiche Lino
Chêne Lino
Roble Lino

NATURPLUS2



Listone Giordano®

classica

rovere lino

Oak Lino
Éiche Lino
Chêne Lino
Roble Lino



NATURPLUS2



Listone
Giordano

rovere lino

Oak Lino
Eiche Lino
Chêne Lino
Roble Lino

NATURPLUS2



Listone
Giordano

rovere lino

Oak Lino

Eiche Lino

Chêne Lino

Roble Lino

NATURPLUS2



Listone
Giordano


rovere

Oak
Eiche
Chêne
Roble

NATURPLUS2



classica



Listone Giordano®

rovere

Oak

Éche

Chêne

Roble

NATURPLUS2



Listone Giordano

classica

rovere

Oak
Eiche
Chêne
Roble

NATURPLUS2



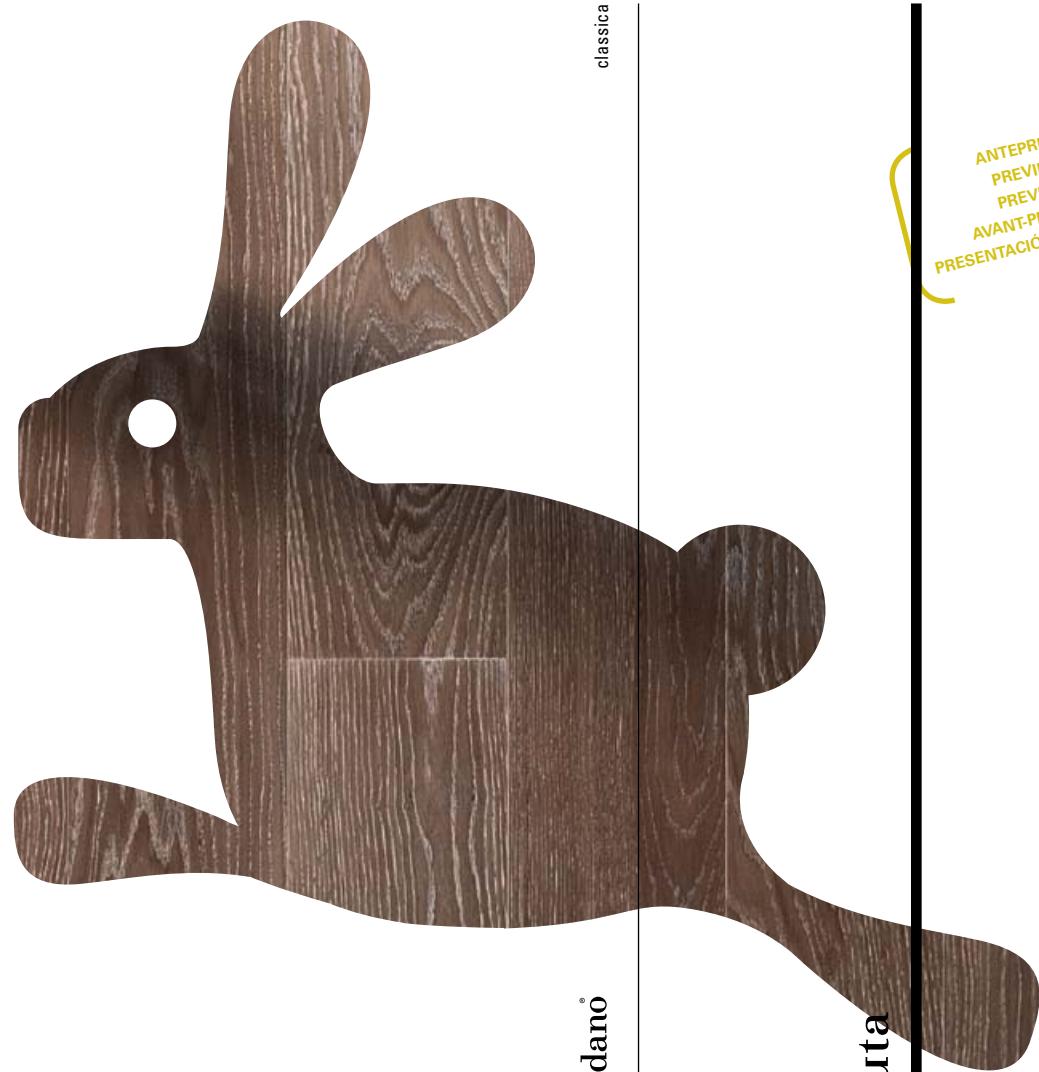
Listone
Giordano

rovere juta

Oak Juta
Eiche Juta
Chêne Juta
Roble Juta

NATURPLUS2

ANTEPRIMA
PREVIEW
PREVIEW
AVANT-PRÉMIÈRE
PRESENTACIÓN PRELIMINAR



Listone Giordano®

classica

rovere juta

- Oak Juta
- Eiche Juta
- Chêne Juta
- Rolble Juta



NATURPLUS2

ANTEPRIMA
PREVIEW
PREVIEW
AVANT-PRÉMIÈRE
PRESENTACIÓN PRELIMINAR



Listone Giordano

classica

rovere juta

Oak Juta
Eiche Juta
Chêne Juta
Roble Juta

NATURPLUS2

ANTEPRIMA
PREVIEW
AVANT-PRÉMIÈRE
PRESENTACIÓN PRELIMINAR



Listone
Giordano

rovere juta

Oak Juta
Eiche Juta
Chêne Juta
Roble Juta

NATURPLUS2

ANTEPRIMA
PREVIEW
PREVIEW
AVANT-PREMIÈRE
PRESENTACIÓN PRELIMINAR

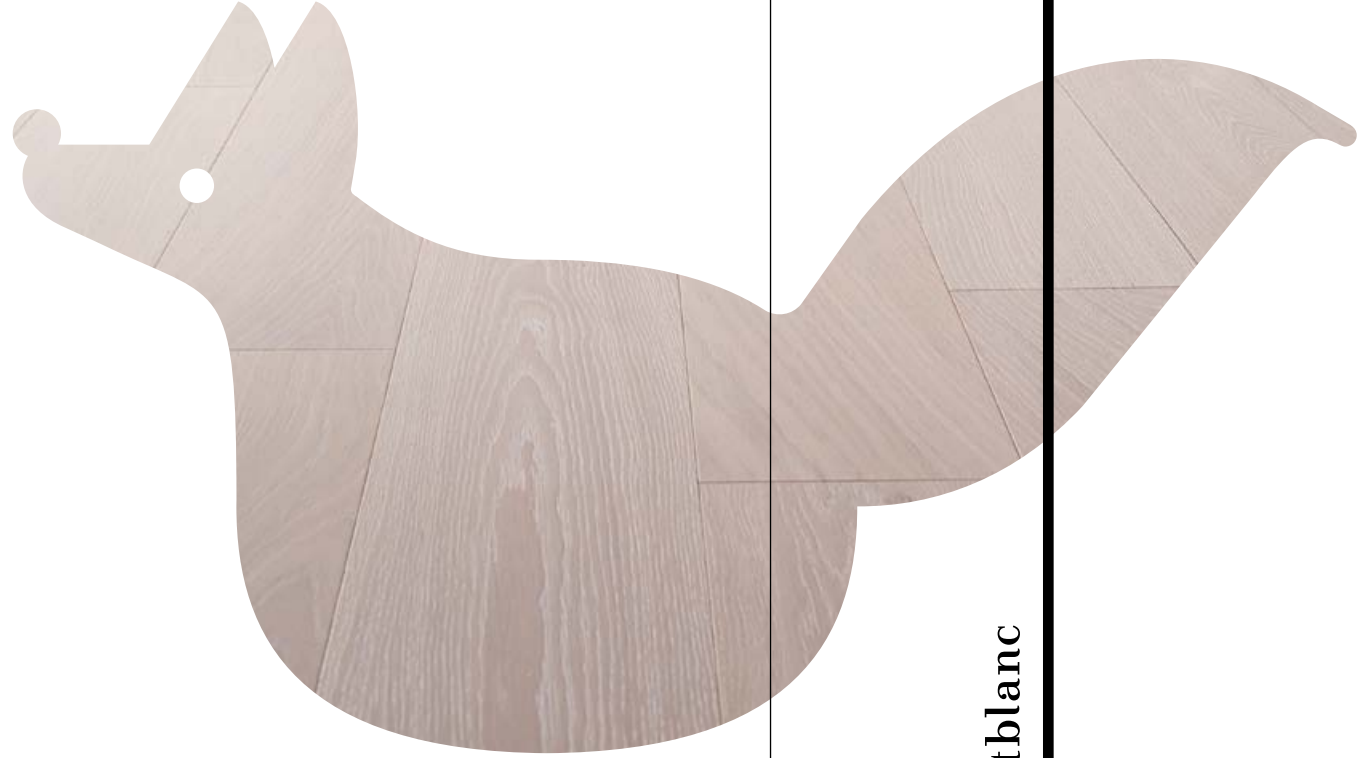


Listone
Giordano

rovere montblanc

Oak Montblanc
Eiche Montblanc
Chêne Montblanc
Roble Montblanc

NATURPLUS2



Listone Giordano®

classica

rovere montblanc

*Oak Montblanc
Eiche Montblanc
Chêne Montblanc
Roble Montblanc*

NATURPLUS2

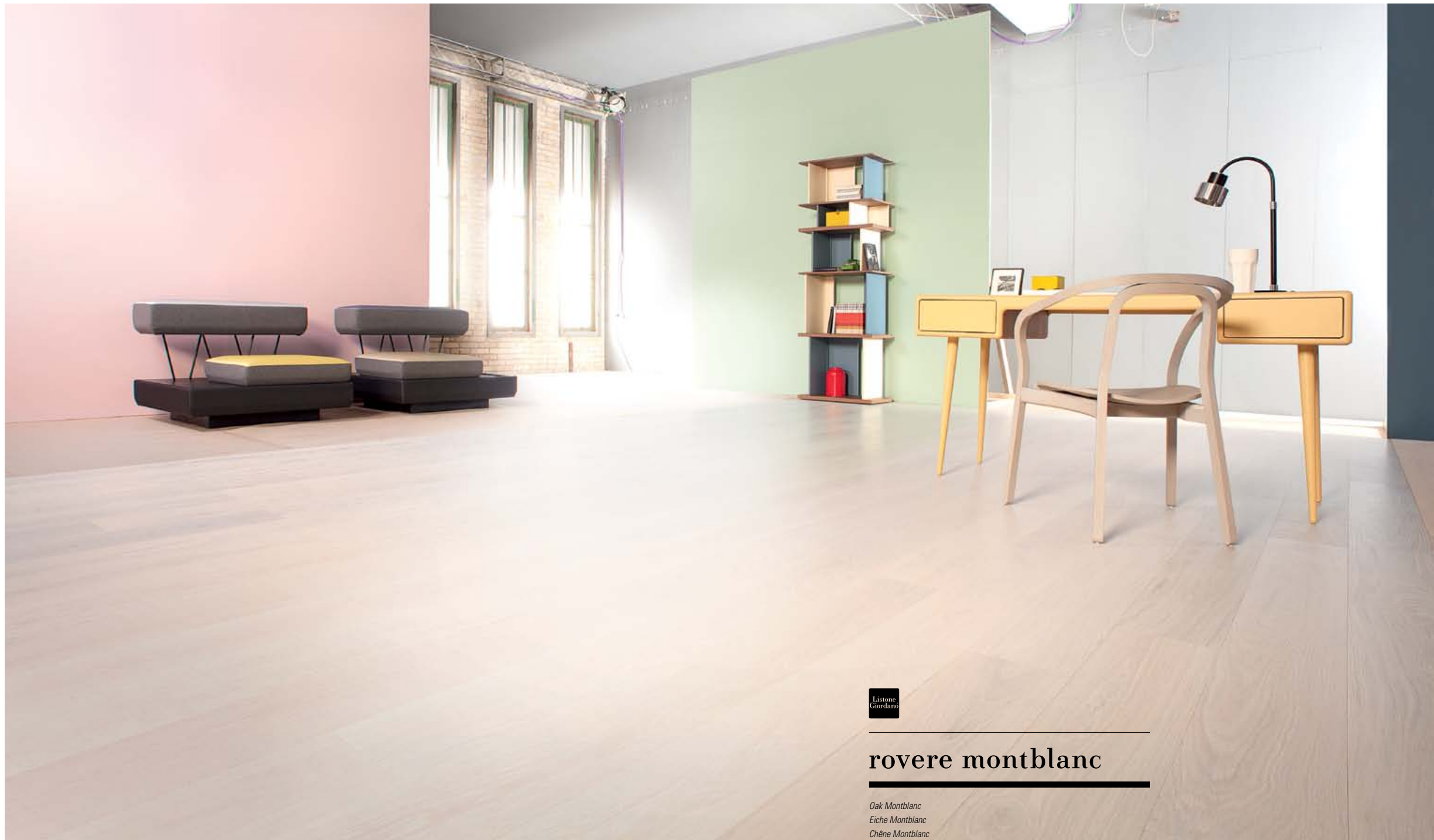


Listone Giordano

rovere montblanc

Oak Montblanc
Eiche Montblanc
Chêne Montblanc
Roble Montblanc

NATURPLUS2



Listone
Giordano

rovere montblanc

Oak Montblanc
Eiche Montblanc
Chêne Montblanc
Roble Montblanc

NATURPLUS2

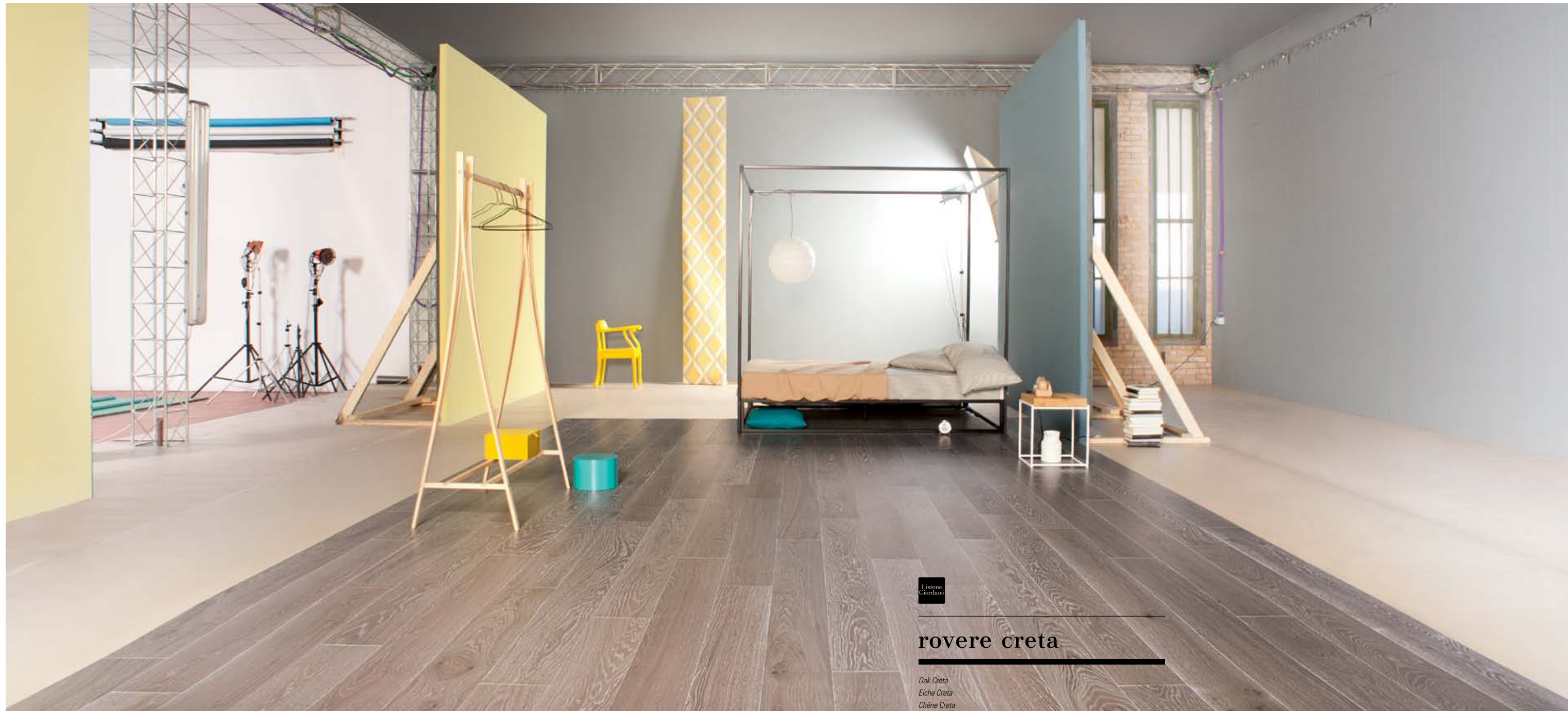


Listone Giordano

rovere montblanc

Oak Montblanc
Eiche Montblanc
Chêne Montblanc
Roble Montblanc

NATURPLUS2



Listone
Giordano

rovere creta

Oak Creta
Eiche Creta
Chêne Creta
Roble Creta

NATURPLUS2



Listone Giordano

classica

rovere creta

Oak Creta
Eiche Creta
Chêne Creta
Roble Creta



NATURPLUS2



Listone Giordano

classica

rovere creta

Oak Creta
Eiche Creta
Chevre Creta
Roble Creta

NATURPLUS2



Listone
Giordano

rovere creta

Oak Creta
Eiche Creta
Chêne Creta
Roble Creta

NATURPLUS2



Listone Giordano

classica

rovere creta

Oak Creta
Eiche Creta
Chêne Creta
Roble Creta

NATURPLUS2



classica



Listone Giordano

rovere tamarindo

Oak Tamarindo
Eiche Tamarindo
Chêne Tamarindo
Roble Tamarindo

OLEONATURE



Listone
Giordano

rovere biancospino

Oak Biancospino
Eiche Biancospino
Chêne Biancospino
Roble Biancospino

OLEONATURE



Listone Giordano®

classica

rovere biancospino

Oak Biancospino
Eiche Biancospino
Chêne Biancospino
Rolbe Biancospino

NATURPLUS2



Listone
Giordano

morado

XPLUS



Listone Giordano

classica

morado

xPLUS



Listone
Giordano

cabreuva km 31

NATIF



Listone Giordano

classica

cabreuva km 31

NATIF



Listone
Giordano

tek

Teak
Teak
Teck
Tekka

NATIF



classica

tek

Teak

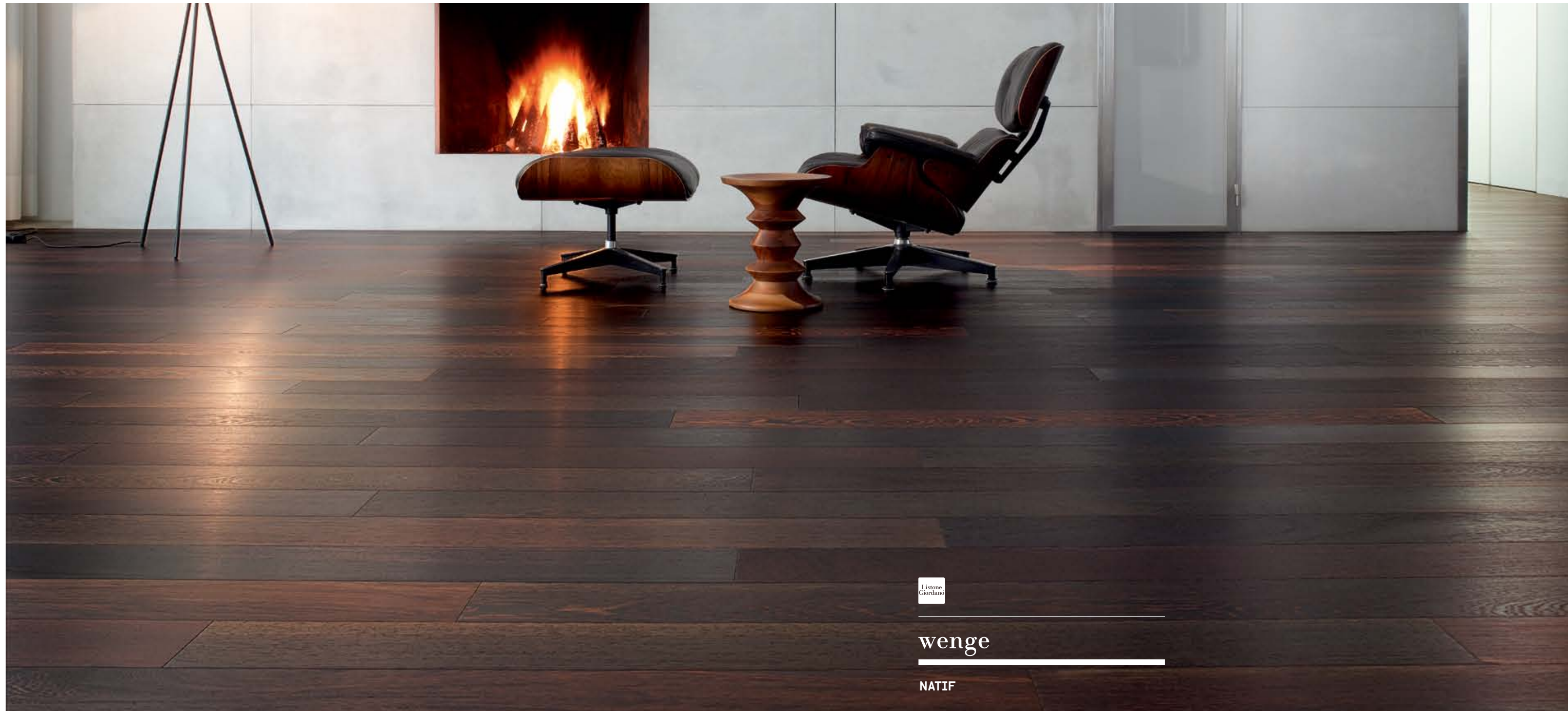
Teak

Teack

Teka

NATIF

Listone Giordano®



Listone
Giordano

wenge

NATIF



Listone Giordano®

classica

wenge

NATIF



Pinstone Giordano

classica

wenge

NATIF

SCEGLI IL TUO PARQUET
CHOOSE YOUR WOOD FLOOR
WÄHLE DEIN PARKETT
CHOISISSEZ VOTRE PARQUET
ELIGE TU PAVIMENTO DE MADERA



01

SCEGLI IL COLORE / ESSENZA

CHOOSE THE COLOUR / WOOD SPECIES

WÄHLE DIE FARBE / HOLZART

CHOISISSEZ LA COULEUR / ESSENCE

ELIGE EL COLOR / LA ESPECIE DE MADERA

02



SCEGLI LE FINITURE

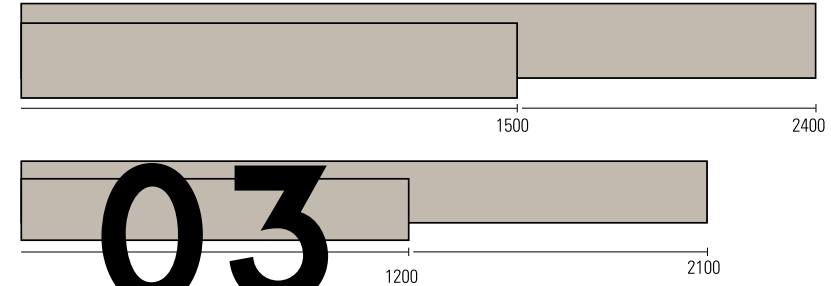
SCEGLI LA FINITURA

CHOOSE THE FINISH

WÄHLE DIE OBERFLÄCHENBEHANDLUNG

CHOISISSEZ LA FINITION ELIGE EL ACABADO

03



SCEGLI LA DIMENSIONE

CHOOSE THE DIMENSION

WÄHLE DIE DIMENSION

CHOISISSEZ LA DIMENSION

ELIGE EL TAMAÑO

04



SCEGLI LA SELEZIONE

CHOOSE THE GRADE

WÄHLE DIE SORTIERUNG

CHOISISSEZ LA SÉLECTION

ELIGE LA SELECCIÓN

ROVERE
OAK
EICHE
CHÊNE
ROBLE



Rovere Oak Eiche Chêne Roble	Rovere Tamarindo Oak Tamarindo Eiche Tamarindo Chêne Tamarindo Roble Tamarindo	Rovere Carvi Oak Carvi Eiche Carvi Chêne Carvi Roble Carvi	Rovere Biancospino Oak Biancospino Eiche Biancospino Chêne Biancospino Roble Biancospino
---	---	---	---



Rovere Montblanc Oak Montblanc Eiche Montblanc Chêne Montblanc Roble Montblanc	Rovere Lino Oak Lino Eiche Lino Chêne Lino Roble Lino	Rovere Cashmere Oak Cashmere Eiche Cashmere Chêne Cashmere Roble Cashmere	Rovere Creta Oak Creta Eiche Creta Chêne Creta Roble Creta
---	--	--	---

ALTRE SPECIE
OTHER WOOD SPECIES
ANDERE HOLZARTEN
AUTRES ESSENCES
OTRAS ESPECIES



Acero Sycomorus Maple Sycomorus Erable Sycomorus Ahorn Sycomorus Arce Sycomorus	Ciliegio Cherry Kirschbaum Merisier Cerezo	Acero Canadese Canadian Maple Ahorn kanadisch Erable du Canada Arce Canadiense	Doussié Africa Doussié Afrika
--	---	---	---



Faggio di Fontaines Beech from Fontaines Buche aus Fontaines Hêtre de Fontaines Haya de Fontaines	Iroko	Tek Teak Teak Teck Teka	Jatoba	Morado	Cabreuva Km 31	Wenge
--	--------------	--	---------------	---------------	-----------------------	--------------

FINITURE
FINISHES
OBERFLÄCHENBEHANDLUNGEN
FINITIONS
ACABADOS



XPLUS

CRYSTALCARE

Verniciatura ad alta resistenza senza solventi, dal raffinato aspetto satinato. La finitura adotta la tecnologia antibatterica Crystalcare.

High-resistance solvents-free varnish, with a refined satin effect.

Hochresistente, lösemittelfreie Versiegelung mit seidenmattem Erscheinungsbild. Die Oberflächenbehandlung ist durch die antibakterielle Technologie Crystalcare charakterisiert.

Vernis sans solvants à haute résistance à l’abrasion, à effet satiné-mat. Finition avec traitement antibactérien selon la technologie Crystalcare.

Acabado de alta resistencia sin solventes, de refinado aspecto satinado.

NATURPLUS

CRYSTALCARE

Verniciatura senza solventi, caratterizzata da un aspetto naturale opaco. Viene applicata dopo un trattamento di spazzolatura della superficie. La finitura adotta la tecnologia antibatterica Crystalcare.

Solvents-free varnish, characterized by a natural finish applied after a brushing treatment of the surface.

Lösemittelfreie Versiegelung mit natürlich mattem Erscheinungsbild, die nach der Bürstung der Oberfläche aufgetragen wird. Die Oberflächenbehandlung ist durch die antibakterielle Technologie Crystalcare charakterisiert.

Vernis sans solvants et d’aspect naturel mat. Il est appliqué après le brossage de la surface. Finition avec traitement antibactérien selon la technologie Crystalcare.

Barnizado sin solventes, caracterizado por una aspecto natural mate. Se aplica después de haber cepillado la superficie del piso.

NATURPLUS2

CRYSTALCARE

Verniciatura senza solventi, caratterizzata da un aspetto naturale opaco. Viene applicata dopo un trattamento di spazzolatura della superficie. La versione Naturplus2 presenta un poro più scolpito e una superficie ancora meno riflettente. La finitura adotta la tecnologia antibatterica Crystalcare.

Solvents-free varnish, characterized by a natural finish applied after a brushing treatment of the surface. The version Naturplus2, compared to Naturplus version, it features more sculptured pore effect and matte appearance of the surface.

Lösemittelfreie Versiegelung mit natürlich mattem Erscheinungsbild, die nach einer Bürstung der Oberfläche aufgetragen wird. Die Version Naturplus2 weist im Vergleich zu Naturplus markiertere Poren und eine noch weniger reflektierende Oberfläche auf. Die Oberflächenbehandlung ist durch die antibakterielle Technologie Crystalcare charakterisiert.

Vernis sans solvants et d’aspect naturel mat. Il est appliqué après le brossage de la surface. La version Naturplus2, par rapport à celle du Naturplus, présente des pores plus ouverts et une surface plus mate. Finition avec traitement antibactérien selon la technologie Crystalcare.

Acabado sin solventes, caracterizado por un aspecto natural mate. Se aplica después de haber cepillado la superficie. La versión Naturplus2, respecto a la Naturplus, presenta un poro más definido y una superficie aún menos reflectante.

INVISIBLE TOUCH

CRYSTALCARE

Finitura ad acqua, ha la caratteristica di proteggere il legno pur mantenendo il tipico aspetto e colore di una superficie non trattata. La finitura adotta la tecnologia antibatterica Crystalcare.

Water-based finishing, it protects the wood whilst maintaining the typical appearance and color of an untreated surface.

Versiegelung auf Wasserbasis, die das Holz schützt und dabei das typische Erscheinungsbild und die Farbnuance einer Oberfläche bietet, welche nicht behandelt worden ist. Die Oberflächenbehandlung ist durch die antibakterielle Technologie Crystalcare charakterisiert.

Finition à base d’eau ayant la caractéristique de protéger le bois tout lui en conférant l’aspect et la teinte d’une surface non-traitée. Finition avec traitement antibactérien selon la technologie Crystalcare.

Acabado en base de agua, apto para proteger la madera, aunque mantenga el típico aspecto y color de una superfice no tratada.

OLEONATURE

Finitura a base di oli naturali essiccati all’aria, applicata su superficie spazzolata. È caratterizzata da alta protezione e praticità di manutenzione, grazie a uno speciale trattamento di protezione applicato in ultima mano.

Finish based on air-dried natural oils, applied on the brushed surface. It is characterized by high protection and easy maintenance, thanks to a special protective treatment applied in the final hand.

Oberflächenbehandlung auf Basis von natürlichen Ölen, luftgetrocknet, die auf leicht gebürsteter Oberfläche aufgetragen wird. Sie bietet hohen Schutz und ist sehr pflegeleicht dank einer speziellen Schutzbehandlung, die mit der letzten Hand aufgetragen wird.

Finition à base d’huiles naturelles séchées à l’air et qui est appliquée sur la surface brossée. Il s’agit d’une finition à haute protection dont l’entretien est facilité grâce au traitement spécial appliqué en dernière couche.

Acabado en base de aceites de origen natural secados al aire, aplicado en superficie cepillada. Está caracterizado por considerable protección y sencillez de mantenimiento, gracias a un especial tratamiento protectorio aplicado al final de la colocación.



NATIF

Finitura a base di oli naturali essiccati all’aria. È caratterizzata da alta naturalezza, aspetto opaco ed esigenze di manutenzione tipiche di un legno a poro aperto che richiede periodico nutrimento.

Natural oils finish characterized by high natural, matte appearance. Maintenance of a typical open-pore wood that requires periodic nourishment.

Oberflächenbehandlung auf Basis von natürlichen Ölen, luftgetrocknet. Die Versiegelung ist charakterisiert durch eine sehr starke Natürlichkeit, ein mattes Erscheinungsbild und regelmässige Pflegebedürfnisse, die für ein offenesporiges Holzprodukt typisch sind.

Finition à base d’huiles naturelles séchées à l’air. Elle est caractérisée par un aspect très naturel et mat. Un traitement périodique est nécessaire sur ce type de parquet avec pores ouverts.

Acabado en base de aceites de origen natural secados al aire. Está caracterizado por destacada naturaleza, aspecto mate y exigencias de mantenimiento típicas de una madera a poro abierto que necesita periódica hidratación.

PRELEVIGATO

Superficie prelevigata, predisposta per essere finita in opera dopo la posa.

PRE-SANDED
Pre-sanded surface, ready to be finished on site after installation.

VORGESCHLIFFEN
Vorgeschliffene Oberfläche, die dazu ausgerichtet ist, nach der Verlegung behandelt zu werden.

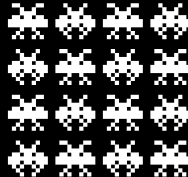
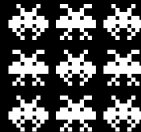
PRE-PONCE
Surface pré-poncée, à finir sur site après la mise en oeuvre.

CLASICO
Superficie concebida para seleccionar el tipo de terminación a realizar en obra.

NO CRYSTALCARE

BATTERI OFF LIMITS

L'attività di ricerca ed innovazione portata avanti da Listone Giordano attraverso un nuovo processo produttivo, ha dato vita ad un trattamento per pavimenti lignei in grado di eliminare alcuni fra i batteri più pericolosi per la salute dell'uomo.



ASSORBIMENTO REVERSIBILE
DEI BATTERI (SEC.)

REVERSIBLE ADSORPTION
OF BACTERIA (SEC.)

UMKEHRBARE AUFNAHME
DER BAKTERIEN (SEK.)

ABSORPTION RÉVERSIBLE
DE BACTÉRIES (SEC.)

ABSORCIÓN REVERSIBLE
DE LAS BACTERIAS (SEC.)



ATTACCO IRREVERSIBILE
DEI BATTERI (SEC. - MIN.)

IRREVERSIBLE ATTACHMENT
OF BACTERIA (SEC. - MIN.)

NICHT UMKEHRBARER ANGRIFF
DER BAKTERIEN (SEK.- MIN.)

ATTAQUE IRRÉVERSIBLE
DE BACTÉRIES (SEC. - MIN.)

ATAQUE IRREVERSIBLE
DE LAS BACTERIAS (SEC. - MIN.)



ACCRESIMENTO E PROLIFERAZIONE
BATTERICA (ORE - GIORNI)

GROWTH AND BACTERIA
PROLIFERATION (HRS. - DAYS)

WACHSTUM UND VERMEHRUNG
DER BAKTERIEN (STUNDEN - TAGE)

AUGMENTATION ET PROLIFÉRATION
DE BACTÉRIE (HEURES – JOURS)

CRECIMIENTO Y PROLIFERACIÓN BACTERIANO
(HORAS - DÍAS)

classica

CRYSTALCARE



CRYSTALCARE



ASSORBIMENTO REVERSIBILE
DEI BATTERI (SEC.)

REVERSIBLE ADSORPTION
OF BACTERIA (SEC.)

UMKEHRBARE AUFNAHME
DER BAKTERIEN (SEK.)

ABSORPTION RÉVERSIBLE
DE BACTÉRIES (SEC.)

ABSORCIÓN REVERSIBLE
DE LAS BACTERIAS (SEC.)



INSEDIAMENTO
DEI BATTERI

BACTERIA'S
ATTACK

EINNISTUNG
DER BAKTERIEN

ATTAQUE
DE BACTÉRIES

ASENTAMIENTO
DE LAS BACTERIAS



ESTINZIONE DEI BATTERI GRAZIE AD UN HABITAT
NON FAVOREVOLE ALLA PROLIFERAZIONE

BACTERIA'S EXTINCTION DUE
TO THE STERILE ENVIRONMENT

AUSSTERBEN DER BAKTERIEN
DANK DES STERILEN UMFELDS

EXTINCTION DES BACTÉRIES DUE
À UN ENVIRONNEMENT STÉRILE

EXTINCIÓN DE LAS BACTERIAS GRACIAS
A UN HÁBITAT NO FAVORABLE A LA
PROLIFERACIÓN BACTERIAS OFF LIMITS

BACTERIA OFF-LIMITS

This is the synthesis of research and innovation interpreted and embodied by Listone Giordano, which, through a new process, came up with a special formulation for wood floors that can eliminate some of the most dangerous bacteria for human health.

BACTÉRIE HORS LA LOI

La recherche et l'innovation de Listone Giordano à travers un nouveau procédé de production a donné vie à un traitement pour parquet qui peut éliminer la plupart des bactéries les plus dangereuses pour la santé de l'homme.

BAKTERIENBEGRENZUNG

Die Forschung und Innovation von Listone Giordano hat durch ein neues Herstellungsverfahren ein Oberflächenmaterial für Holzfußböden realisiert, welches einige der für die menschliche Gesundheit schädlichen Bakterien beseitigt.

BACTERIAS OFF-LIMIT

Extinción de las bacterias gracias a un hábitat no favorable a la proliferación. La actividad de investigación e innovación desarrollada por Listone Giordano mediante un nuevo proceso productivo, ha implementado un tratamiento para pisos de madera capaz de eliminar unas entre las bacterias más peligrosas para la salud humana.

FORMATI			ROVERE	ROVERE	ROVERE	ROVERE	ROVERE	ROVERE	ROVERE	ROVERE	ACERO	CILIEGIO	ACERO CANADESE	DOUSSIÉ	FAGGIO DI FONTAINES	IROKO	TEK	JATOBA	MORADO	CABREUVA KM 31	WENGE
FORMATS			OAK	OAK	OAK	OAK	OAK	OAK	OAK	OAK	MAPLE	CHERRY	CANADIAN MAPLE		BEECH FROM FONTAINES		TEAK				
FORMATE			EICHE	EICHE	EICHE	EICHE	EICHE	EICHE	EICHE	EICHE	AHORN	KIRSCHBAUM	AHORN KANADISCH		BUCHE AUS FONTAINES		TEAK				
FORMATS			CHÊNE	CHÊNE	CHÊNE	CHÊNE	CHÊNE	CHÊNE	CHÊNE	CHÊNE	ERABLE	MERISIER	ERABLE DU CANADA		HÊTRE DE FONTAINES		TECK				
TAMAÑOS			ROBLE	ROBLE	ROBLE	ROBLE	ROBLE	ROBLE	ROBLE	ROBLE	ARCE	CEREZO	ARCE CANADIENSE		HAYA DE FONTAINES		TEKA				
GRANDI	plank	230	★	★	★	★	★	★	★	★							★				★
	plank	190	★	★	★	★	★	★	★	★			★	★			★			★	★
	plank	140	★	★	★	★	★	★	★	★			★	★		★	★			★	★
	listone	190	★	★	★	★	★	★	★	★											
	listone	140	★	★	★	★	★	★	★	★											
	prima	190	★	★	★	★	★	★	★	★											
	prima	140	★	★	★	★	★	★	★	★											
	prima	140	★	★	★	★	★	★	★	★											
TRADIZIONALI	listone	125	★								★			★	★	★	★				
	maxi	90	★								★				★						
	original	70									★		★	★							
	listone	90	★	★	★	★	★	★	★	★		★	★	★		★	★	★		★	★
	corona	70	★										★	★	★	★		★	★		★

CERTIFICAZIONI
CERTIFICATIONS
ZERTIFIZIERUNGEN
CERTIFICATIONS
CERTIFICACIONES



Biosphera è un sistema di marcatura basato sulla policy di green procurement Listone Giordano che risponde all'esigenza di fornire al consumatore un'informazione di sintesi quanto più chiara e utile sulla provenienza delle materie prime impiegate. Esso pone il proprio focus esclusivamente sul tema della tutela delle risorse forestali e con particolare riferimento alle specificità dei pavimenti in legno multilayer. In quanto tale non intende sostituirsi ai protocolli di certificazione internazionale di maggiore diffusione, che hanno generalmente campi di applicazione e ambiti di interesse più ampi. Listone Giordano, attraverso il protocollo, ha come scopo principale quello di promuovere nei confronti della propria clientela una cultura di responsabilità ambientale e l'orientamento all'acquisto di legni certificati.

Biosphera est un label se basant sur le processus de policy of green procurement Listone Giordano. Il répond aux besoins d'information du consommateur en lui donnant une réponse claire et utile sur la provenance des matières premières employées. Ce label atteste de la gestion durable des ressources forestières et de la provenance légale. Biosphera ne remplace pas les certifications internationales largement diffusées dans plusieurs domaines d'activité. Listone Giordano veut développer auprès de ses clients la notion de respect de l'environnement par la promotion de l'achat responsable.

CERTIFIED

Il marchio identifica materie prime la cui gestione forestale è certificata secondo standard riconosciuti a livello internazionale (FSC, PEFC, SFI, OLB, LEI, etc.).

This mark identifies raw materials whose forestry management is certified according to international standard (FSC, PEFC, SFI, OLB, LEI, etc.).

Dieses Logo identifiziert die Rohstoffe, deren Bewirtschaftung nach internationalen Standards (FSC, PEFC, SFI, OLB, LEI, usw.) anerkannt ist.

Le label Biosphera identifie les matières premières dont la gestion forestière est certifiée suivants des standards reconnus au niveau international (FSC, PEFC, SFI, OLB, LEI, etc.).

La marca identifica las materias primeras cuya gestión forestal está certificada según estándares reconocidos a nivel internacional (FSC, PEFC, SFI, OLB, LEI, etc.)

Biosphera ist ein Markierungssystem, das sich auf die green procurement policy Listone Giordano stützt. Sie hat das Ziel, den Kunden klare und nützliche Auskünfte über die Herkunft der verwendeten Rohstoffe zu geben. Das Focus wird hierbei ausschließlich auf die nachhaltige Waldbewirtschaftung in Zusammenhang mit den verwendeten Rohstoffen für die Herstellung von mehrschichtigen Holzfußböden gelegt. Auf diese Weise will dieses neue Markierungssystem die bestehenden Standards der weltweit bekannten und umsichtigen Forstwirtschaft nicht übergehen, sondern ergänzen. Listone Giordano beabsichtigt durch diese neue Zertifizierung die Förderung der Kultur der Umweltfreundlichkeit und die Orientierung zum Kauf von zertifizierten Hölzern zu erzielen.

Biosphera es una marca basada en la green procurement policy Listone Giordano, que da respuesta a la exigencia de brindar al consumidor una información sintética, clara y útil sobre el origen de las materias primeras utilizadas. Esta pone su enfoque exclusivamente en el tema de la tutela de los recursos forestales y de forma particular en las especificaciones de los pavimentos de madera multicapa. Sin embargo Biosphera no quiere reemplazar a los protocolos de certificaciones internacionales más conocidas, que tienen generalmente ámbito de interés y aplicaciones más amplios. Listone Giordano mediante este protocolo tiene como objetivo principal promover hacia sus clientes una cultura de responsabilidad ambiental al fin de orientarles a la compra de maderas certificadas.

CONTROLLED

Il marchio identifica materie prime la cui provenienza legale e gestione forestale, pur non essendo ancora certificata, è comunque avvalorata da audit specifici e evidenze documentali. Rappresenta di norma un passo di avvicinamento intermedio verso la certificazione forestale.

This mark identifies raw materials whose legal sourcing and forestry management, although not yet certified, is backed up by specific audit and related papers. This usually represents an intermediate step towards the forestry certification.

Dieses Logo identifiziert die Rohstoffe, deren Herkunft aus einer Waldoberfläche unter den Kriterien der nachhaltigen Bewirtschaftung stammt, die jedoch aber zwar keine anerkannte Zertifizierung besitzt, sondern durch spezifische Kriterien passend geprüft worden ist. Es ist der erste Schritt des Prozesses zur Erlangung einer offiziellen Zertifizierung.

Le label Biosphera identifie les matières premières qui ne sont pas encore certifiées mais dont la provenance légale et la gestion forestière répondent à des critères environnementaux précis et spécifiques. Il représente une démarche vers la certification forestière.

La marca identifica las materias primeras cuya proveniencia legal y gestión forestal, aunque no todavía certificada, está reconocida bajo auditorías específicas y documentación especializada. Esta representa un paso intermedio hacia la certificación forestal.



Certificazione della catena di custodia che garantisce la provenienza dei prodotti da foreste gestite in maniera sostenibile.

Certification of the chain of custody that guarantees the provenance of products from forests managed in a sustainable manner.

Zertifizierung der Chain-of-Custody, die die Herkunft der Produkte von nachhaltig bewirtschafteten Wäldern garantiert.

Certification de la chaîne de conservation qui garantit la provenance des produits de forêts soumis à un plan de gestion durable.

Certificación de la cadena de vigilancia que garantiza la procedencia de los productos de bosques explotados de manera ecológicamente sostenible.



Marcatura CE

Listone Giordano risponde ai requisiti dettati dalla normativa sulla marcatura CE relativa ai pavimenti in legno.

CE Certification

Listone Giordano strictly complies to all CE rules.

CE Kennzeichnung

Listone Giordano erfüllt alle Anforderungen der EU Normen hinsichtlich der CE Kennzeichnung in Bezug auf Holzfußböden.

Marquage CE

Listone Giordano respecte toutes les conditions requises par la réglementation européenne sur le marquage CE des parquets.

Marcación CE

Listone Giordano respeta todos los requisitos dictados por la normativa europea sobre la marcación CE para suelos de madera.



Certificazione di provenienza da foreste gestite secondo rigorosi standard ambientali, sociali ed economici. Richiedi i prodotti certificati FSC®.

Certification of the origination from forests administrated according to environmental, social and economic strict standards. Ask for FSC® certified products.

Zertifizierung der Chain-of-Custody, die die Herkunft des Holzes von Wäldern, die nach strengen ökologischen, sozialen und wirtschaftlichen Standards bewirtschaftet werden, garantiert.

Certification de la chaîne de conservation qui garantit la provenance de forêts gérées selon de rigoureux standards sociaux, économiques et environnementaux.

Certificación de la cadena de vigilancia que garantiza la procedencia de bosques explotados según rigurosos estándares medioambientales, sociales y económicos.



Formaldeide

Listone Giordano rispetta pienamente i limiti imposti dalla classe E1, la più restrittiva tra le classi definite dalla normativa europea in vigore (UNI EN 14342).

Formaldehyde

Listone Giordano fully complies to the class E1 regulation, which is amongst the strictest European regulations (UNI EN 14342).

Formaldehyd

Listone Giordano erfüllt voll und ganz die E1 Klassifizierung; eine der strengsten europäischen Normen (UNI EN 14342).

Formaldéhyde

Listone Giordano respecte les limitations imposées par la classe E1, l'une des plus rigides réglementations Européennes en vigueur (UNI EN 14342).

Formaldehidos

Listone Giordano respeta plenamente los límites determinados por la clase E1, una de las más restrictivas definidas por las normas Europeas (UNI EN 14342).



ISO 9001

Certificazione del sistema di gestione aziendale per la qualità.

Quality Management System Certification.

Zertifizierung des Qualitäts-Management-Systems.

Certification dans l'entreprise du système de gestion de la qualité.

Certificación de calidad del sistema de gestión de la empresa.



Zero solventi

Nessuna emissione di solventi, come emerge dalle analisi condotte dal laboratorio chimico SERECO BIOTEST su Listone Giordano.

Solvent-free

No emission of solvents, as resulting from the analyses conducted on Listone Giordano by the SERECO BIOTEST chemical laboratory.

Null Lösungsmittel

Keine Emission von Lösungsmitteln, wie aus den vom Chemielabor SERECO BIOTEST an Listone Giordano durchgeführten Analysen hervorgeht.

Sans solvants

Aucune émission de solvants, comme le montre les analyses effectuées par le laboratoire chimique SERECO BIOTEST sur Listone Giordano.

Cero disolventes

Ninguna emisión de disolventes, como se desprende de los análisis de Listone Giordano efectuados por los laboratorios químicos SERECO BIOTEST.



ISO 14001

Certificazione del sistema di gestione ambientale.

Environmental Management System Certification.

Zertifizierung des Umwelt-Management-Systems.

Certification du système de gestion de l'environnement.

Certificación del sistema de gestión medioambiental.



Finitura antibatterica

Le finiture a vernice e Olio UV alta resistenza sono certificate Antibatteriche dai laboratori di CATAS S.p.A. secondo la norma ISO 22196:2007.

Anti-bacterial finish

Listone Giordano varnished finishes and UV oil are anti-bacterial certified by CATAS S.p.A. laboratories according to ISO 22196:2007 regulation.

Antibakterielle Oberflächenbehandlung

Die versiegelten Oberflächenbehandlungen Listone Giordano wurden vom Forschungslaboratorium CATAS S.p.A. nach der Norm ISO 22196:2007 als antibakteriell anerkannt und zertifiziert.

Finition antibactérienne

Les finitions vernies Listone Giordano sont certifiées Antibactériennes par le laboratoire CATAS S.p.A. selon la norme ISO 22196:2007.

Acabado antibacterial

El acabado barnizado Listone Giordano está certificado antibacterial por los laboratorios CATAS S.p.a. según la norma ISO 22196:2007.

Le finiture sia ad olio che a vernice Listone Giordano rispettano i limiti di emissione di sostanze nocive previsti dalla marcatura CE dei giocattoli per bambini in conformità alla normativa UNI EN 71-3:2002.

Listone Giordano oil and varnish finishes meet the emission limits for harmful substances under the CE marking of toys for the children in accordance with UNI EN 71-3:2002.

Listone Giordano Öl und Lack Oberflächen erfüllen die Emissionsgrenzwerte für Schadstoffe unter der CE-Kennzeichnung für Kinderspielzeug in Übereinstimmung mit UNI EN 71-3:2002.

Les finitions Listone Giordano, soit vernies et soit à base d'huiles, respectent les limitations sur l'émission de substances nocives requises sur le marquage CE des jouets pour enfants conformément à la réglementation UNI EN 71-3:2002.

Los acabados en base de aceites y de barniz Listone Giordano respetan los límites de emisión de sustancias nocivas previstos por la marcación CE para los juegos de niños en conformidad con la normativa UNI EN 71-3:2002.

Questa pubblicazione è stata prodotta e ideata
da Margaritelli SpA /
Publication created and produced by
Margaritelli SpA

immagine / graphic project:
bcpt associati perugia

art direction / art direction:
Marco Tortoioli Ricci
Francesco Gubbiotti

grafica / graphics and layout:
Francesco Gubbiotti

styling:
Conti/Marchetti Studio (from pag. 6 to 73)
Roberta Tosolini (from pag. 74 to 93)

fotografie / photos:
Riccardo Truffarelli (from pag. 6 to 63)
Sergio Chimenti (from pag. 74 to 93)

redazione testi / wording and contents:
Margaritelli S.p.A.

post produzione / post production:
effetto adv

stampa / printing:
Graphicmasters

Thanks to:
Adele-C _ www.adele-c.it
Alias _ www.aliasdesign.it
Alpes _ www.alpesinox.com
Brunner _ www.brunner-group.com
DecorAmo _ www.decoramo.it
Eumenes _ www.eumenes.it
Former _ www.former.it
Gervasoni _ www.gervasoni1882.com
Horm _ www.horm.it
Lema _ www.lemamobili.com
Luxit _ www.luxit.it
Miniforms _ www.miniforms.com
Nahoor _ www.nahoor.com
Nemo _ www.nemo.cassina.com
Officinanove _ www.officinanove.it
Pianca _ www.pianca.com
Porada _ www.porada.it
Trend House _ www.trend-house.it
Xam _ www.xam.it
Zilio A&C _ www.zilioaldo.it

Tutti i contenuti sono proprietà esclusiva di Margaritelli SpA
I diritti del produttore e del proprietario dell'opera sono riservati.
È vietata qualsiasi riproduzione non autorizzata, totale o parziale.
Documento non contrattuale.
Margaritelli SpA si riserva il diritto di modificare senza preavviso
caratteristiche e gamma dei prodotti citati nella presente edizione.
Ogni lista delle collezioni Listone Giordano Atelier risulta essere
un pezzo unico per la naturalezza che caratterizza la materia legno
e per l'abbinamento a lavorazioni manuali.
Per questo la difformità tra una lista e l'altra è da considerarsi
esclusivamente elemento di pregio. La variabilità intrinsecamente
connessa alla natura del legno oltre alle tolleranze legate alle
tecniche di stampa, fanno sì che la riproduzione del colore
dei legni sia da intendersi soltanto indicativa.

All contents are exclusively owned by Margaritelli SpA
All rights are reserved. It is strictly forbidden to reproduce all or part
of these contents herein without authorization.
Non binding document.
Margaritelli SpA reserves the right to change at any time and
without notice, the characteristics and range of the products quoted
in this edition. Every board of the Listone Giordano Atelier collection
is a piece of its own due to the fact that wood is a product of nature
and due to the handcraft techniques. For this reason any difference
amongst boards must be considered as characteristic of the quality.
The variations in the wood and the limitations of printing techniques
mean that the reproduction of the colours of the wood should be
considered as indicative.

MIRALDUOLO, PERUGIA, ITALIA
Marzo / March 2013
PRIMA EDIZIONE / FIRST EDITION